



Amtliches Bekanntmachungsblatt für die Verwaltungsgemeinschaft Westendorf

www.vg-westendorf.de

Was gibt's Nwi's

Jahrgang 43

Freitag, den 8. September 2023

Nummer 18

Gennachtaler

Volkstanz

SAMSTAG, 09. SEPTEMBER 2023

20:00 UHR
BÜRGERHAUS ALPENBLICK
87679 WESTENDORF

Es spielt die Westendorfer Tanzmusik
Tanzleiter: Dismas Ritzel
Eintritt: 8 Euro



BERGMESSE

der Pfarreiengemeinschaft Mauerstetten- Stöttwang

SAMSTAG, 16.09.2023

10.30 Uhr

mit der Musikkapelle Blonhofen
& den Alphornbläsern aus
Frankenhofen



Bei der Alpe Kammeregg
(Anfahrt wegen Viehscheid nur
über Sulzberg!)

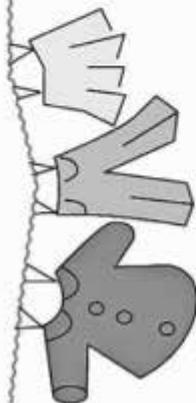


Die Bergmesse findet nur bei gutem
Wetter statt. Eine endgültige
Entscheidung wird bis spätestens
Freitag, 12 Uhr, auf der Homepage
der PG bekannt gegeben,
Ausweichort ist die Pfarrkirche in
Aufkirch.

Familien sind ausdrücklich
erwünscht, gerne können
Picknickdecken mitgebracht
werden.

Ausrichter: Pfarrei Aufkirch

35. Kinderkleiderbasar in Stöttwang (Mehrzweckhalle)



**Samstag
23.09.23**

10:00 - 12:00 Uhr

Einlass nur für Schwangere bereits ab 9:30 Uhr



Herbst-/Winterbekleidung

- Kleidung Größe 50 bis 176
- Teenie-Ecke ab Größe 152
- Faschingskostüme
- Zubehör rund ums Kind
- Umstandsmoden
- Spielwaren
- Bücher
- Schuhe
- Kindersitze
- Kinderwagen



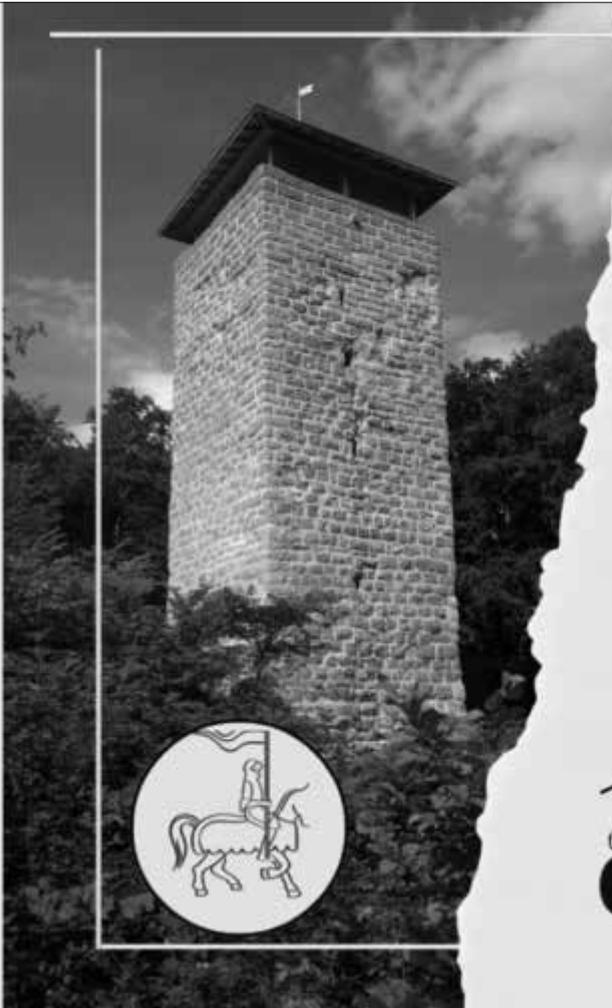
Für Kaffee, Kuchen und Imbiss wird reichlich gesorgt. Kuchen auch zum Mitnehmen.



Chiffrenummernvergabe NUR über Internet:
kleiderbasar-stoettwang.de
ab 24.07.2023, 08:00 Uhr möglich
Nähere Infos unter Telefon:
08345 / 95 26 40 und 08345 / 92 56 85

Warenannahme:
FR 22.09.2023, 14:30 - 16:00 Uhr
Abholung:
SA 23.09.2023, 17:00 - 17:30 Uhr

Jeder Verkäufer erklärt sich damit einverstanden, dass **15%** seines Erlöses
der Kinder- und Jugendarbeit in Stöttwang zugute kommt.
Es wird keine Haftung übernommen. Das Basarsteam.



VORTRAG MIT DR. PHIL.
JOACHIM ZEUNE
„BURG HELMISHOFEN
UND IHR RÖMERTURM“
20.09.2023

um 19:00 Uhr
im Gasthaus am Römerturm
Römerturmstr. 15,
87662 Aufkirch
Eintritt frei

im Rahmen der
BURGENTAGE 2023

Jetzt reinschauen!

@BURGENTAGE.DE

Amtliche Bekanntmachungen

Wichtige Telefonnummern

Rettungsdienst/Feuerwehr (lebensbedrohliche Notfälle):	112
Ärztlicher Bereitschaftsdienst:	116117
Polizei-Notruf:	110
Polizeiinspektion Buchloe:	08241/9690-0
Polizeiinspektion Kaufbeuren:	08341/933-0
Wasserzweckverband:	08345/9206-0
Finanzamt Kaufbeuren:	08341/802-0
Landratsamt Ostallgäu(Bürgerservice):	08342/911-444

VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT WESTENDORF ORTSTEIL DÖSINGEN

Kaltentaler Straße 1 Tel. 08344/9202-0
87679 Westendorf Fax 08344/9202-22
E-Mail info@vg-westendorf.de
Internet www.vg-westendorf.de

Geschäftszeiten in der Montag - Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr
Verwaltungsgemeinschaft: Donnerstag: 14:00 – 18:00 Uhr
Zusätzl. Bürgerbüro: Dienstag: 14:00 – 15:30 Uhr

Zutritt ins Bürgerbüro und Standesamt nur nach vorheriger Terminvereinbarung
möglichst online unter www.vg-westendorf.de oder telefonisch unter 08344/9202-0

BEKANNTMACHUNG

über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis
und die Erteilung von Wahlscheinen
für die Landtagswahl und die Bezirkswahl
am 08. Oktober 2023

- Das Wählerverzeichnis für die Landtags- und die Bezirkswahl der Mitgliedsgemeinden Markt Kaltental, Oberostendorf, Osterzell, Stöttwang und Westendorf wird in der Zeit vom **Montag, 18. September 2023 bis Freitag, 22. September 2023** während der Dienststunden (Montag bis Mittwoch von 08.00 – 12.00 Uhr und von 14.00 – 16.00 Uhr, am Donnerstag von 08.00 – 12.00 Uhr und von 14.00 – 18.00 Uhr und am Freitag von 08.00 – 12.00 Uhr) in der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf, Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf, Zimmer Nr. 7 (Bürgerbüro) für Stimmberechtigte zur Einsicht bereit gehalten. Der Zugang ist barrierefrei. Stimmberechtigte können die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu ihrer Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen können Stimmberechtigte nur überprüfen, wenn Tatsachen glaubhaft gemacht werden, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht zur Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Stimmberechtigten, für die im Melderegister eine Auskunftssperre nach dem Bundesmelde-gesetzes eingetragen ist.
- Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt; die Einsicht ist durch ein Datensichtgerät möglich.
- Wählen kann nur**, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist **oder** einen Wahlschein hat.
Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann von Montag, 18. September 2023 bis spätestens Freitag, 22. September 2023, 12.00 Uhr in der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf, Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf **Einspruch** einlegen. Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.

Veranstaltungstermine für das Jahr 2023

www.markt-kaltental.de

6. September 2023	Mi	14.00 Uhr	Senioren Cafe „Zum Hoigata“ im „Floriansstüble“
15. September 2023	Fr		Dreiländerkampf der FSG „Römerturm“ Aufkirch im Schützenheim
20. September 2023	Mi	11.30 Uhr	Seniorenmittagstisch im Gasthaus Zitt
21. September 2023	Do	14.00 Uhr	Seniorenachmittag im Pfarrheim Frankenhofen
24. September 2023	So	14.00 Uhr	Kolping - Mitgliederversammlung im Gasthaus Zitt (mit Kolpinggedenk Gottesdienst)
30. September 2023	Sa		Apfelfest des Obst- und Gartenbauvereins Aufkirch-Blonhofen im Gasthaus „Zum Storchen“
1. Oktober 2023	So	11.00 Uhr	Weißwurstfrühschoppen des FWV Blonhofen e.V. im Feuerwehrhaus mit den Jungmusikanten der Musikkapelle Blonhofen
3. Oktober 2023	Di	10.30 Uhr	Waldhausfest der Musikkapelle Frankenhofen
4. Oktober 2023	Mi	14.00 Uhr	Senioren Cafe „Zum Hoigata“ im „Floriansstüble“
7. Oktober 2023	Sa	20.00 Uhr	Weinfest des Förderverein FSG „Römerturm“ Aufkirch im Schützenheim mit der „Kaltentaler Tanzmusik“
18. Oktober 2023	Mi	11.30 Uhr	Seniorenmittagstisch im Gasthaus Zitt
19. Oktober 2023	Do	14.00 Uhr	Seniorenachmittag im Pfarrheim Frankenhofen



GEMEINDE OBEROSTENDORF

Kirchstraße 7
86869 Oberostendorf
Tel. 08344/76828-0
Fax 08344/76828-22
E-Mail rathaus@oberostendorf.com
Internet www.oberostendorf.de

Geschäftszeiten
in der Gemeinde: Mo., Di., Do., Fr.: 8:00 – 12:00 Uhr
Mittwoch: 18:30 – 20:00 Uhr

- im Westen durch die Verlängerung der Kardinalstraße (Fl.-Nrn. 58 Gem. Unterostendorf) (St 2035) sowie daran angrenzende landwirtschaftliche Flächen (Fl.-Nrn. 56 und 57 Gem. Unterostendorf) sowie
- im Süden durch den bestehenden Sportplatz und das Zentrum der Vereine (Teilfläche Fl.-Nr. 326/4 Gem. Oberostendorf) begrenzt. Die Grenze des räumlichen Geltungsbereiches des Bebauungsplanes wurde in der Planzeichnung mit schwarzen Balken gekennzeichnet.

Bücherstube Gutenberg

Öffnungszeiten:

Jeden Montag von 8.00 - 9.00 Uhr (außer in Schließzeiten des Kindergartens) und nach telefonischer Vereinbarung unter Tel. 08344/921060

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB)



Amtliche Bekanntmachung

zur Öffentlichen Auslegung und Beteiligung der Träger öffentlicher Belange nach § 3 Absatz 2 BauGB
i. V. m. § 4 Abs. 2 BauGB

Der Gemeinderat Oberostendorf hat in der Sitzung vom 09.05.2023 gemäß § 2 Abs.1 BauGB die Neuaufstellung des Bebauungsplans Nr. 21 „Gemeinbedarfszone Nord mit Feuerwehr, Bauhof und Sportanlagen im Ortsteil Oberostendorf“ beschlossen.

Bebauungsplan Nr. 21 „Gemeinbedarfszone Nord mit Feuerwehr, Bauhof und Sportanlagen im Ortsteil Oberostendorf“

Der räumliche Geltungsbereich des Bebauungsplanes wird aus den beiliegenden Lageplänen ersichtlich.

Der räumliche Geltungsbereich der Gemeinbedarfszone umfasst insgesamt ca. 1,3 ha. Dieser liegt zwischen der Kardinalstraße und der Gemeindestraße „Am Sportplatz“ im Norden des Ortsteils Oberostendorf und umfasst die Grundstücke Fl.-Nrn. 326, 326/2, 326/3 sowie die Teilfläche (TF) des Grundstückes Fl.-Nr. 326/4, jeweils der Gemarkung Oberostendorf sowie die Grundstücke Fl.-Nrn. 59/4 und 59/5 sowie die Teilfläche (TF) des Grundstückes Fl.-Nr. 60, jeweils der Gemarkung Unterostendorf.

Der Geltungsbereich wird

- im Norden durch das „Gewerbegebiet Oberostendorf-Nord“ (BP Nr. 15) (Fl.-Nrn. 60, 59/2, 59/3, 59, 59/9 und 59/6 der Gemarkung Unterostendorf)
- im Osten durch die Straße Am Sportplatz (Fl.-Nr. 325 Gem. Oberostendorf) sowie daran angrenzende landwirtschaftliche Flächen (Fl.-Nr. 324 Gem. Oberostendorf),



Lageplan Bebauungsplan mit Geltungsbereich, © Bayerische Vermessungsverwaltung 2020 / 2023



Lageplan Ausgleichsflächen, © Bayerische Vermessungsverwaltung 2020 / 2023

Erfordernis und Ziele und Zweck der Planung

Die Gemeinde Oberostendorf plant den Neubau eines Feuerwehrhauses, die Erweiterung ihres bestehenden Bauhofes sowie den Neubau ihres Tennisheimes. Das ursprüngliche Tennisheim soll abgerissen und ein neues Gebäude errichtet werden. Zwei Tennisplätze werden zudem nach Westen verlegt und Platz für Stellplätze geschaffen. Der Bolzplatz sowie bestehende Lagerflächen des Bauhofes werden dabei überplant.

Die Gemeinde möchte daher südlich des Gewerbegebietes Nord zwischen der Kardinalstraße und der Straße „Am Sportplatz“ die planungsrechtliche Voraussetzung für den Bau sowie die Erweiterung der kommunalen Einrichtungen schaffen.

Dazu bieten sich die Flächen innerhalb des Geltungsbereiches in besonderer Weise an, da hier bereits der Bauhof sowie die bestehenden Sportanlagen sowie das Zentrum der Vereine vorhanden sind und damit eine Anbindung und Weiterentwicklung am bestehenden Siedlungsgefüge möglich ist. Zudem können die geplante Gebäude an bereits vorhandene Erschließungsstraßen angebunden werden.

Öffentliche Auslegung

Der Gemeinderat Oberostendorf hat mit Sitzung vom 29.08.2023 den Entwurfsstand des Bebauungsplanes Nr. 21 „Gemeinbedarfszone Nord mit Feuerwehr, Bauhof und Sportanlagen im Ortsteil Oberostendorf“ mit Begründung, Umweltbericht und schalltechnischer Untersuchung gebilligt. Dieser liegt

von Montag, 11.09.2023 bis einschließlich Freitag, 13.10.2023

zur öffentlichen Einsichtnahme im Sitz der Gemeindeverwaltung, Kirchstraße 7, 86869 Oberostendorf oder in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft, Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf / Ortsteil Döisingen während der allgemeinen Dienststunden sowie im Internet unter www.oberostendorf.de für die Dauer eines Monats aus.

Der Inhalt dieser Bekanntmachung ist auch im Internet unter www.oberostendorf.de veröffentlicht.

Stellungnahmen können während dieser Frist insbesondere schriftlich, per E-Mail oder während der Dienststunden zur Niederschrift abgegeben werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bauleitplan unberücksichtigt bleiben können und dass ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung unzulässig ist, soweit mit ihm nur Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Gleichzeitig zum Verfahren nach § 3 Abs. 2 BauGB sind die betroffenen (Fach-) Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange aufgefordert, gemäß § 4 Abs. 2 BauGB zum Entwurfsstand mit Begründung eine Stellungnahme abzugeben.

Folgende umweltrelevanten Informationen sind verfügbar:

- Begründung mit Umweltbericht

mit Bestandsaufnahme, Auswertung von Grundlageninformationen, Beschreibung und Bewertung der voraussichtlichen Umweltauswirkungen auf die Schutzgüter Boden und Fläche, Wasser, Lokalklima / Lufthygiene, Tiere / Pflanzen / biologische Vielfalt, Mensch (Erholung und Wohnen -Immissionschutz), Orts- und Landschaftsbild, Kultur- und Sachgüter unter Berücksichtigung der geplanten Maßnahmen zur Vermeidung und Verringerung

- Gutachten Baugrunduntersuchung, Fassung von 25.05.2023

Angaben zur Geologie und Schichtfolge, die Grundwasserhältnisse, Homogenbereiche und Bodenkennwerte, einer bautechnischen Beurteilung mit Maßnahmenvorschlägen zu Tiefbaumaßnahmen, Gründungshinweise für Hochbauten und Wassereinwirkungsklassen für Gebäude sowie der Untergrund-Sickerfähigkeit

- Schalltechnische Untersuchung, Fassung vom 22.08.2023

Angaben zu den örtlichen, bestehenden Gegebenheiten (bestehende Immissionsquellen), die Berechnung der bestehenden Vorbelastungen durch Lärm, die Berechnung der zusätzlichen und veränderten Schallemissionen, eine zusammenfassende Beurteilung der Berechnungen.

- Stellungnahmen mit umweltrelevanten Inhalten zu den Schutzgütern aus der Frühzeitigen Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 1 BauGB bzw. der (frühzeitigen) Beteiligung der Behörden und Träger öffentlicher Belange nach § 4 Abs. 1 BauGB:

Schutzgut Mensch

- Forderung nach einer Schalltechnischen Untersuchung in Hinblick auf bestehendes Betriebsleiterwohnen im Gewerbegebiet Nord
- Anregung, Betriebsleiterwohnen auszuschließen
- Anregung, dass durch die Bepflanzung der Ausgleichsfläche die Sicht von landwirtschaftlichen Fahrzeugen nicht eingeschränkt werden sollten
- Hinweis auf Sichtfelder

Schutzgut Boden und Wasser

- Hinweise zum Umgang mit Niederschlagswasser
- Empfehlung einer Elementarschadenversicherung sowie zum Schutz vor eindringendem Abwasser, eindringendem Oberflächenwasser
- Hinweis zum ordnungsgemäßen Umgang mit schadstoffbelastetem Boden und Aushub

Schutzgut Tiere und Pflanzen, biologische Vielfalt

- Anregung die Gemeinbedarfsfläche 2 durch Bäume zu gliedern sowie Stellplätze durch Bäume zu gliedern
- Anregung Flachdächer mit einer Fläche über 30 m² zu begrünen
- Anregung, eine höhere Anzahl an Bäumen festzusetzen
- Anregung zu den Ausgleichsflächen sowie zur Bewertung einzelner Flächen und den Einsatz von regionalen Obstsorten

Schutzgut Kultur- und Sachgüter / Denkmalschutz

- Hinweis, dass abgestorbene Bäume einen möglichen Zaun der Ausgleichsfläche beschädigen könnten (/Fl.-Nr. 114, Gemarkung Lengenfeld)
- Hinweis, dass weitere Flurstücke landwirtschaftlich schwierig zu nutzen seien und sich deshalb ebenfalls für Ausgleichsflächen eignen (Fl.-Nrn. 601 und 605, Gemarkung Lengenfeld)
- Anregung, die Begründung um die Angaben zum Stellplatzbedarf zu ergänzen sowie die Planzeichnung nachrichtlich um Stellplätze

Schutzgut Orts- und Landschaftsbild

- Hinweis und Anregung zur Ortsrandeingrünung

Die diesen Informationen zugrunde liegenden Unterlagen liegen ebenfalls aus.

Der Billigungs- und Verfahrensbeschluss zum Entwurfsstand des Bebauungsplanes Nr. 21 wird hiermit ortsüblich bekannt gemacht.

Datenschutz

Die Verarbeitung personenbezogener Daten erfolgt auf der Grundlage der Art. 6 Abs. 1 Buchstabe e (DSGVO) i. V. mit § 3 BauGB und dem BayDSG. Sofern Sie Ihre Stellungnahme ohne Absenderangaben abgeben, erhalten Sie keine Mitteilung über das Ergebnis der Prüfung. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Formblatt „Datenschutzrechtliche Informationspflichten im Bauleitplanverfahren“, das ebenfalls öffentlich ausliegt.

Dieser Verfahrensschritt wird vom Planungsbüro DAURER + HASSE in Zusammenarbeit mit der Verwaltung durchgeführt.

Oberostendorf, den 01.09.2023

Gemeinde Oberostendorf

-Siegel-

gez. Holzheu,

Erster Bürgermeister

Jetzt
günstig
online drucken

Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!



LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von
LINUS WITTICH Medien



GEMEINDE OSTERZELL

Rottenbucher Straße 27 Tel. 08345/274
87662 Osterzell Fax 08345/214
E-Mail info@osterzell.de
Internet www.osterzell.de

Geschäftszeiten Dienstag: 08:00 – 12:00 Uhr
in der Gemeinde: Mittwoch: 08:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag: 14:00 – 18:00 Uhr

Sprechzeiten des Donnerstag: 17:00 – 19:00 Uhr
Bürgermeisters: Sonstige Termine nach Vereinbarung



GEMEINDE STÖTTWANG

Kirchplatz 2 Tel. 08345/326
87677 Stöttwang Fax 08345/1223
E-Mail info@stoettwang.de
Internet www.stoettwang.de

Geschäftszeiten Dienstag: 08:00 – 12:00 Uhr
in der Gemeinde: Mittwoch: 08:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag: 18:30 – 20:00 Uhr
Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr



GEMEINDE WESTENDORF

Am Kirchsteig 1 Tel. 08344/212
87679 Westendorf Fax 08344/1724
E-Mail info@gemeinde-westendorf.de
Internet www.gemeinde-westendorf.de

Geschäftszeiten Dienstag: 14:00 – 18:00 Uhr
in der Gemeinde: Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr



Abwasserverband

Haushaltssatzung

des Abwasserverbands Gennach - Kirchweithal Landkreis Ostallgäu für das Haushaltsjahr 2023

I.

Auf Grund des Art. 40 Abs. 1 des Gesetzes über die kommunale Zusammenarbeit (KommZG) und der Art. 63 ff. der Gemeindeordnung (GO) erlässt der Zweckverband folgende Haushaltssatzung:

§ 1

Der als Anlage beigefügte Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2023 wird hiermit festgesetzt; er schließt

im Verwaltungshaushalt
in den Einnahmen und Ausgaben mit **548.500,00 €**
und
im Vermögenshaushalt
in den Einnahmen und Ausgaben mit **580.868,00 €**
ab.

§ 2

Kredite für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen sind nicht vorgesehen.

§ 3

Verpflichtungsermächtigungen im Vermögenshaushalt werden nicht festgesetzt.

§ 4

(1) Betriebskostenumlage:

Der durch sonstige Einnahmen nicht gedeckte Bedarf zur Finanzierung von Ausgaben im Verwaltungshaushalt (Umlagesoll) wird auf **367.822,00 €** festgesetzt und auf die Mitglieder umgelegt.

Die Betriebskostenumlage für das Haushaltsjahr 2023 wird gemäß der Verbandssatzung wie folgt aufgeteilt:

Umlegungsschlüssel:

Die Aufteilung der Betriebskostenumlage erfolgt nach den ermittelten Einwohnerwerten zum 31.12.2022.

Für die Ermittlung der Einwohnerwerte werden alle mit Haupt- und Nebenwohnsitz zum 31.12.2022 bei der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf gemeldeten Personen der angeschlossenen Ortsteile jeder Mitgliedsgemeinde herangezogen.

Die Obstverwertung Dösingen und Umgebung eG erhöht die Einwohnerwerte (Ew) der Gemeinde Westendorf um 150 Ew.

Gemeinde	Ermittelte Einwohnerwerte zum 31.12.2022	Umlage von 367.822,00 € nach den ermittelten Einwohnerwerten zum 31.12.2022	Gesamtbetrag der Betriebskostenumlage 2023
Oberostendorf	1.610	105.900,11	105.900,11
Stöttwang	2.008	132.079,15	132.079,15
Westendorf	1.974	129.842,74	129.842,74
Gesamt	5.592	367.822,00	367.822,00

(2) Investitionsumlage:

Der durch sonstige Einnahmen nicht gedeckte Bedarf zur Finanzierung von Ausgaben im Vermögenshaushalt (Umlagesoll) wird auf **340.000,00 €** festgesetzt und auf die Mitglieder umgelegt.

Die Investitionsumlage für das Haushaltsjahr 2023 wird abweichend von der Verbandssatzung gem. Beschluss der Versammlungsversammlung vom 02.08.2023 wie folgt aufgeteilt:

Umlegungsschlüssel:

Die Aufteilung der Investitionsumlage erfolgt nach den ermittelten Einwohnerwerten zum 31.12.2022.

Für die Ermittlung der Einwohnerwerte werden alle mit Haupt- und Nebenwohnsitz zum 31.12.2022 bei der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf gemeldeten Personen der angeschlossenen Ortsteile jeder Mitgliedsgemeinde herangezogen.

Die Obstverwertung Dösingen und Umgebung eG erhöht die Einwohnerwerte (Ew) der Gemeinde Westendorf um 150 Ew.

Gemeinde	Ermittelte Einwohnerwerte zum 31.12.2022	Umlage von 340.000,00 € nach den ermittelten Einwohnerwerten zum 31.12.2022	Gesamtbetrag der Investitionsumlage 2023
Oberostendorf	1.610	95.332,64	95.332,64
Stöttwang	2.008	118.899,34	118.899,34
Westendorf*	2.124	125.768,02	125.768,02
Gesamt	5.742	340.000,00	340.000,00

*inkl. Obstverwertung Dösingen und Umgebung eG

§ 5

Der Höchstbetrag der Kassenkredite zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben nach dem Haushaltsplan wird auf **91.000,00 €** festgesetzt.

§ 6

Weitere Festsetzungen:

Gemäß der Beschlüsse der Versammlungsversammlung vom 26.10.1998 und 02.08.2023 übernimmt die Gemeinde Stöttwang vorab 40 % der Zuführung zur Maschinenrücklage 2023 (s. Haushaltsstelle 91000.9100 i. V. mit Haushaltsstelle 91000.3380) und 10 % der Abwasserabgabe (siehe Haushaltsstelle 70003.6410 i. V. mit Haushaltsstelle 70003.1621).

§ 7

Diese Haushaltssatzung tritt mit dem 01. Januar 2023 in Kraft.
Westendorf, den 23.08.2023

-Siegel-

gez. Schlegel

Verbandsvorsitzender

II.

Das Landratsamt Ostallgäu hat mit Schreiben vom 11.08.2023, AZ.: 10-9410.7, die Haushaltssatzung rechtsaufsichtlich geprüft. Die Haushaltssatzung enthält keine nach Art. 67 und 71 GO genehmigungspflichtigen Teile.

III.

Die Haushaltssatzung samt ihren Anlagen liegen vom Tage nach dieser Bekanntmachung an bis zur nächsten amtlichen Bekanntmachung einer Haushaltssatzung öffentlich bei der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf, Kaltentaler Str. 1, 87679 Westendorf, Zimmer 3, zu den allgemeinen Öffnungszeiten zur Einsichtnahme auf (Art. 40 Abs. 1 Satz 1 KommZG, Art. 65 Abs. 3 Satz 3 GO).

Westendorf, den 23.08.2023

Verwaltungsgemeinschaft Westendorf

gez. Driendl

Stellv. Geschäftsstellenleiter

Ende des amtlichen Teils



Kirchliche Nachrichten

„St. Gordian u. Epimach“ Stöttwang

Sonntag, 10.09., 8:45 Uhr Sonntagsgottesdienst - Fest Kreuzerhöhung -, Hl. Messe für Ludwig u. Barbara Weiß; Stefan u. Gusti Meier u. Christine Meier; Karl, Gerhard u. Anna Bisle; Franz Brück; zu Ehren d. hl. Jesus, hl. Maria u. hl. Josef; **Donnerstag, 14.09., 19:00 Uhr** Rosenkranz in Linden; **Freitag, 15.09., 18:45 Uhr** Rosenkranz und Beichtgelegenheit, **19:15 Uhr** Hl. Messe für Ursula Eberle; **Samstag, 16.09., 10:30 Uhr** Bergmesse der PG an der Kammeregg-Alpe am Grünen (bei schlechtem Wetter, Gottesdienst in der Pfarrkirche Aufkirch), **16:00 Uhr** Andacht zum Marsch für das Leben; **Sonntag, 17.09., 10:15 Uhr** Festgottesdienst zum 150-jährigen Jubiläum des Veteranenvereins Stöttwang, Hl. Messe für Maria Hinde-lang m. Angeh; Alexander u. Gudrun Jodeit; Fridolin Kramlich u. Eltern u. Angeh; Berta Hollenrieder u. Eltern u. Angeh.; Gerlinde Kreitmeier; Anastasia Herbig (30. Messe), Josef u. Karl Eichele u. Verst. **Donnerstag, 21.09., 19:00 Uhr** Rosenkranz in Linden; **Freitag, 22.09., 18:45 Uhr** Rosenkranz und Beichtgelegenheit, **19:15 Uhr** Hl. Messe

„St. Laurentius u. Agatha“ Frankenhofen

Samstag, 09.09., 9:00 Uhr Familienwallfahrt zu Ehren des Hl. Magnus. Start um 9:00 Uhr an der Sportgaststätte Bidingen, 10:30 Uhr Hl. Messe in Geislatsried, **18:45 Uhr** Rosenkranz; **Sonntag, 10.09., 8:45 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Maria u. Josef Wahl; **Samstag, 16.09., 10:30 Uhr** Bergmesse der PG an der Kammeregg-Alpe am Grünen (bei schlechtem Wetter, Gottesdienst in der Pfarrkirche Aufkirch), **18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst, Hl. Messe für die Pfarrgemeinde; **Donnerstag, 21.09., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Hl. Messe

„St. Stephan u. Oswald“ Osterzell

Samstag, 09.09., 19:15 Uhr Vorabendgottesdienst, Hl. Messe für Heinrich Schloßbauer; Theresia u. Johann Salcher; Agathe Lutz; Konrad Lieb u. Eltern; **Dienstag, 12.09., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Hl. Messe; **Freitag, 15.09., 16:00 Uhr**

Andacht zum Schuljahresbeginn; **Samstag, 16.09., 10:30 Uhr** Bergmesse der PG an der Kammeregg-Alpe am Grünen (bei schlechtem Wetter, Gottesdienst in der Pfarrkirche Aufkirch); **Sonntag, 17.09., 10:15 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Ludwig u. Hilda Fickler; Pankraz Hailand u. Verst. Fam. Rehle; August u. Martha Schuda

„St. Peter u. Paul“ Aufkirch

Samstag, 09.09., 14:30 Uhr Tauffeier - Felix Maximilian Kosten, **16:00 Uhr** Rosenkranz in Aufkirch; **Sonntag, 10.09., 10:15 Uhr** Familiengottesdienst, Hl. Messe für Anna Reger; Florian u. Theresa Reger m. Eltern; Franz u. Christine Mann m. Angeh; **Montag, 11.09., 19:00 Uhr** Friedensrosenkranz in Blonhofen; **Mittwoch, 13.09., 19:15 Uhr** Hl. Messe in Blonhofen für Alois Martin u. Eltern u. Verst. Hummel; Josefine Schmid m. Angeh; Sofie, Anton u. Ludwig Fischer; **Samstag, 16.09., 10:30 Uhr** Bergmesse der PG an der Kammeregg-Alpe am Grünen (bei schlechtem Wetter, Gottesdienst in der Pfarrkirche Aufkirch); **Sonntag, 17.09., 8:45 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Verst. Hindelang u. Bernhart; **Montag, 18.09., 19:00 Uhr** Friedensrosenkranz in Blonhofen; **Dienstag, 19.09., 19:15 Uhr** Hl. Messe in Aufkirch für Josef u. Maria Sing; Helene u. Hermann Karger; Kaspar Demmler

Pfarreiengemeinschaft Mauerstetten-Stöttwang

Pfarrausflug

der Pfarreiengemeinschaft zum Herrgöttle von Biberbach und zur Zisterzienserinnenabtei Oberschönenfeld
am Samstag, 14. Oktober 2023

Abfahrt Bus:

08.00 Uhr	Mauerstetten, Kirchplatz
08.10 Uhr	Stöttwang, Kirchplatz
08.15 Uhr	Osterzell, Pfarrstadl
08.20 Uhr	Frankenhofen, Bushaltestelle
08.25 Uhr	Aufkirch, Rathausplatz
09.30 Uhr	Kirchenführung beim „Herrgöttle von Biberbach“
10.30 Uhr	Gottesdienst in der Wallfahrtskirche

anschließend gemeinsames Mittagessen beim Huckerwirt (3 Essen zur Auswahl, bei der Anmeldung bereits auswählen)

Am Nachmittag Weiterfahrt zur Zisterzienserinnenabtei Oberschönenfeld, ein Erlebnisort für Körper, Geist und Seele. Es lohnt sich, das einzigartige Areal mit Abteikirche zu erkunden, Museen u.a. zu besuchen oder den nahegelegenen Wald für einen schönen Spaziergang entlang des Meditationsweges zu nutzen.

16.00 Uhr Abschluss mit gemeinsamem Kaffeetrinken im Klosterstübli Oberschönenfeld

17.00 Uhr Rückfahrt

Kosten pro Person für Busfahrt: € 15,00 (wird im Bus eingesammelt)

Anmeldung bis 06.10.2023 möglich (Plätze begrenzt!) bei PRR Bernadette Singer per Mail: bernadette.singer@bistum-augsburg.de oder telefonisch am Di. u. Fr. von 9:00 – 11:00 Uhr, Tel. 08341/993676 oder über das Pfarrbüro Mauerstetten, Tel. 08341/14342 sowie das Pfarrbüro Stöttwang, Tel. 08345/329.

Kleider- und Schuhsammlung der aktion hoffnung am 23.09.2023

Auch in diesem Herbst unterstützen die Pfarrgemeinden wieder die Kleider- und Schuhsammlung.

Nach wie vor herrscht ein Mangel an Sammelware und jedes gut erhaltene und saubere Kleidungsstück kann derzeit sehr gut gebraucht werden! Das gehört – in Tüten verpackt - in die Kleidersammlung:

- Damen-, Herren- und Kinderkleidung
- Schuhe – paarweise gebündelt
- Handtaschen und Accessoires
- Faschingskleidung und Trachten
- Retrokleidung aus vergangenen Jahrzehnten
- Bett-, Tisch- und Haushaltswäsche

Für die Aktion Hoffnung sind verwaschene, sehr altmodische, abgetragene, kaputte und verschmutzte Kleidung und Schuhe, Lumpen und Schneiderabfälle KEINE Kleiderspenden!

Gut zu wissen:

Die Aktion Hoffnung unterstützt in den Jahren 2023 und 2024 besonders junge Menschen in Uganda. Sie können in Ausbildungsprojekten der Partnerorganisation HOSFA ihren Schulabschluss machen und einen Beruf erlernen.

Weitere Informationen zum Projekt und Spendenmöglichkeit unter www.aktion-hoffnung.de.

Danke für die Kleiderspende und Ihre Unterstützung!

Sammeltermine der einzelnen Pfarreien:

Frankenhofen

Zur Abgabe der Säcke steht dieses Jahr wieder der Container hinter unserer Kirche 24h rund um die Uhr zur Verfügung. Daher wird es keine zusätzlichen Abgabetermine geben.

Die Säcke und weitere Infos werden zeitnah in der Kirche und im Nah und Gut (ehemals Baumli) ausgelegt.

Bei weiteren Fragen gerne bei Christian Modrzewski melden.

Bei Bedarf können auch leere Säcke hier abgeholt oder volle Säcke bei ihm abgegeben werden.

Vielen Dank für Ihre/eure Spenden.

Christian Modrzewski für den Pfarrgemeinderat

Osterzell

Bitte bringen Sie Ihre gefüllten Sammeltüten am

Samstag, den 16. September, von 9.00 – 12.00 Uhr oder am

Mittwoch, den 20. September, von 17.30 – 19.00 Uhr

zum Wertstoffhof in Osterzell.

Vielen Dank für Ihre Unterstützung!

Ihr PGR Osterzell

Stöttwang

Kleider- und Schuhsammlung im September

Freitag, 22.09.2023 und Samstag, 23.09.2023

Sammelstelle in Stöttwang:

Bringen Sie die Sammeltüten am Freitag bis 16:30 Uhr und am Samstag bis 8:30 Uhr unter das Dach der Pausenhalle an der Grundschule in Stöttwang.

Sammelstelle in Thalhofen:

Am Feuerwehrhaus in Thalhofen kann am Freitag bis 16:30 Uhr und am Samstag bis 8:30 Uhr abgegeben werden. Die Sammeltüten liegen in der Pfarrkirche St. Gordian und Epimach und dem Wertstoffhof aus.

Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung!

PGR Stöttwang

St. Margareta Gutenberg

So, 10.09. 09.30 Uhr Heilige Messe, Martha und Korbinian Gänsheimer; Johann Haider; Angela Settele mit Eltern und Bruder Xaver; Robert Mayer und Eltern; **Di, 12.09. 18.45 Uhr** Rosenkranz, **19.15 Uhr** Heilige Messe zum Fest Kreuzerhöhung, anschl. Lichterprozession, Marianne Steck mit Eltern; Alex und Philomena Stark; **Sa, 16.09. 19.15 Uhr** keine Messe; **So, 17.09. 09.15 Uhr** traditionelle Fußwallfahrt vom Heimatverein zum Hl. Wendelin nach Obergermaringen. Abmarsch in Gutenberg an der Kirche um 9:15 Uhr Messe in Obergermaringen um 10.45 Uhr; **Di, 19.09. 18.45 Uhr** Rosenkranz, **19.15 Uhr** Heilige Messe, Sebastian Vogel, Annelies Frank und Dorit Holzmann; Verstorbene Schaumann; **Sa, 23.09. 09.00 Uhr** Altkleidersammlung der „Aktion Hoffnung“; Abgabe 09.00 - 12.00 Uhr am Kirchenparkplatz; **So, 24.09. 10.45 Uhr** Heilige Messe, Viktoria und Isidor Obermaier; Barbara Fischer; Thomas und Florian Wind

St. Michael Westendorf

Fr, 08.09. 19.15 Uhr keine Messe; **So, 10.09. 07.45 Uhr** Rosenkranz, **08.15 Uhr** Heilige Messe, August und Irmina Wind; **Fr, 15.09. 18.40 Uhr** Fatima-Rosenkranz, **19.15 Uhr** Heilige Messe zum Fest Kreuzerhöhung, anschl. Lichterprozession, Hildegard Einsle; Sabine Glasl und für Angehörige der Familie Häutle; Verst. Birk und Schweiger; **Sa, 16.09. 19.15 Uhr** Heilige Vorabendmesse mit Einführung von Kaplan P. Jinto Toms Abin

für die Pfarreiengemeinschaft; **So, 17.09. 09.00 Uhr** Rosenkranz; **Fr, 22.09. 19.15 Uhr** Heilige Messe, Ludwig Heiß, Xaver und Josefa Seitz; Anni Einsle und Zita Bold; Hubert Birk (JM) und Dori Birk; **Sa, 23.09. 08.00 Uhr** Altkleidersammlung der „Aktion Hoffnung“, Abgabe 08.00 - 10.00 Uhr bei Hans Mentner, Neue Gasse 2; **So, 24.09. 10.15 Uhr** Rosenkranz, **10.45 Uhr** Festgottesdienst zum Patrozinium St. Michael

Mariä Himmelfahrt Oberostendorf

Fr, 08.09. 08.00 Uhr Rosenkranz; **So, 10.09. 09.30 Uhr** Heilige Messe, Adolf Königsberger (JM); für alle verstorbenen Musikkameraden und Musikkameradinnen; **Di, 12.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 13.09. 18.40 Uhr** Rosenkranz, **19.15 Uhr** Heilige Messe zum Fest Kreuzerhöhung, anschl. Lichterprozession, die Verst. der Erzbruderschaft zum Hl. Rosenkranz mit Sterbetrost; **Fr, 15.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **So, 17.09. 10.45 Uhr** Heilige Messe, zu Ehren des Hl. Dominikus; **Di, 19.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 20.09. 18.40 Uhr** Rosenkranz, **19.15 Uhr** Heilige Messe, Engelbert Waldmann; **Fr, 22.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **Sa, 23.09. 09.00 Uhr** Altkleidersammlung der „Aktion Hoffnung“; Abgabe von 9.00 Uhr bis 11.00 Uhr im Lagerhaus bei der Raiffeisenbank; **So, 24.09. 09.30 Uhr** Heilige Messe als Familiengottesdienst, Josefine und Martin Käb und Keppeler; Erwin Klingler

St. Nikolaus Lengelfeld

So, 10.09. 10.45 Uhr Heilige Messe, Verstorbene Kreuzer und Riegg; Br. Angelico Zech und Augusta Zech; verstorbene Holzheu und Wachter; **Di, 12.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 13.09. 19.15 Uhr** Heilige Messe zum Fest Kreuzerhöhung, anschl. Lichterprozession, Angehörige der Familie Geisenberger; **Do, 14.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **So, 17.09. 08.15 Uhr** Heilige Messe; **Di, 19.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 20.09. 19.15 Uhr** Heilige Messe, Angehörige der Familien Geisenberger und Vogel; **Do, 21.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **Sa, 23.09. 08.00 Uhr** Altkleidersammlung der „Aktion Hoffnung“; Straßensammlung ab 08.00 Uhr, **19.15 Uhr** Heilige Messe, Gottfried Völk mit Angehörigen

St. Peter und Paul Dösingen

Sa, 09.09. 19.15 Uhr Heilige Vorabendmesse, Verst. Nothelfer-Demmler; Marianne Schmid, Karl Schuster, Johann Schießl; **So, 10.09. 19.15 Uhr** Rosenkranz in der Antoniuskapelle; **Do, 14.09. 19.15 Uhr** Heilige Messe zum Fest Kreuzerhöhung, anschl. Lichterprozession; **So, 17.09. 09.30 Uhr** Heilige Messe als Familiengottesdienst, Josef u. Marianne Schmid (JM); **Do, 21.09. 19.15 Uhr** Heilige Messe; **Sa, 23.09. 09.00 Uhr** Altkleidersammlung der „Aktion Hoffnung“; Abgabe 09.00 - 12.00 Uhr am Pfarrheim; **So, 24.09. 08.15 Uhr** Heilige Messe, Anna und Stefan Wagner und Geschwister

Pfarreiengemeinschaft Germaringen

Einladung der Pfarreiengemeinschaft Germaringen

zur Wallfahrt nach Altötting am Freitag, 13.10.2023

06:00 Uhr	Abfahrt mit dem Bus an der Michaelskirche Obergermaringen
06:10 Uhr	Abfahrt Georgihaus Untergermaringen
06:20 Uhr	Abfahrt Gasthaus Grüner Baum Westendorf
06:30 Uhr	Abfahrt Unterer Wirt Oberostendorf
06:40 Uhr	Abfahrt an der Linde Unterostendorf
06:50 Uhr	Abfahrt am Dorfgemeinschaftshaus Gutenberg
07:00 Uhr	Abfahrt Brem Ketterschwang
10:30 Uhr	Heilige Messe in der Stiftspfarrkirche am Gnadenaltar
12:00 Uhr	Möglichkeit zum Mittagessen im Hotel „Münchner Hof“
15:00 Uhr	Andacht in St. Konrad

anschließend Rückfahrt nach Obergermaringen.

Die Kosten für den Bus richten sich nach der Zahl der Anmeldungen (zwischen 20 und 25 €) und werden während der Fahrt bekannt gegeben und eingesammelt. Sie haben die Möglichkeit im Hotel „Münchner Hof“ auf eigene Kosten Mittag zu essen, wir haben Tische für unsere Gruppe reserviert.

Wir freuen uns über Ihre Anmeldung ab 05.09.2023 im Pfarrbüro, Tel 08341-65213.

Dienstag, Mittwoch und Donnerstag von 8:30 Uhr bis 12:00 Uhr
herzliche Grüße

Pfarrer Austin Abraham

aktion hoffnung bittet um Kleiderspenden am 23.09.2023

Die aktion hoffnung unterstützt in den Jahren 2023 und 2024 besonders junge Menschen in Uganda. Sie können in Ausbildungsprojekten der Partnerorganisation HOSFA ihren Schulabschluss machen und einen Beruf erlernen.

Weitere Informationen zum Projekt und Spendenmöglichkeit unter www.aktion-hoffnung.de

Sammeltermine:

Gutenberg:

- Samstag, 23.09.2023 von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr am Kirchenparkplatz

Dösingen:

- Samstag, 23.09.2023 von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr am Pfarrheim

Westendorf:

- Samstag, 23.09.2023 von 8.00 Uhr bis 10.00 Uhr bei Hans Mentner, Neue Gasse 2

Lengsfeld:

- Samstag, 23.09.2023 ab 08.00 Uhr Straßensammlung

Oberostendorf:

- Samstag, 23.09.2023 von 9.00 Uhr bis 11.00 Uhr beim Lagerhaus der Raiffeisenbank

Danke für Ihre Unterstützung!

Ihre Pfarrgemeinde und

das Team der aktion hoffnung

Evang.- Luth. Christuskirche Neugablonz

Sonntag, 10.09., 09.30 Uhr Gottesdienst in der Christuskirche Kaufbeuren-Neugablonz - anschl. Kirchenbistro mit: Tobias Zeeb; **Mittwoch, 13.09., 18.00 Uhr** MITTENDRIN – Abendsegen mit Wort-Stille-Musik, Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz mit: Tobias Zeeb; **Donnerstag, 14.09., 19.15 Uhr** Klang & Spirit – Chorprobe Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz mit: Monika Stapf; **Samstag, 16.09., 10.00 Uhr** Kindergottesdienst Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz mit: Tobias Zeeb; **Sonntag, 17.09., 15., 09.30 Uhr** Gottesdienst in der Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz mit: Tobias Zeeb; **11.00 Uhr** Gottesdienst in St. Michael, Obergermaringen mit: Tobias Zeeb; **Dienstag, 19.09., 15.30 Uhr** Café Aufwind : für alle die, traurig sind, für alle, die traurig waren und für alle anderen, Begegnungszentrum Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz mit: Pfarrerin Ulrike Butz und Dieter Ulbrich; **Mittwoch, 20.09., 16.00 Uhr** Gottesdienst im AWO-Seniorenheim Riederloh mit: Tobias Zeeb; **Donnerstag, 21.09., 19.15 Uhr** Klang & Spirit – Chorprobe Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz mit: Monika Stapf

Stockkapelle

So, 10.09., 19:00 Uhr Rosenkranz zum Kostbaren Blut; **Di, 12.09., 10:30 Uhr** Rosenkranz zum Schutz des Ungeborenen Lebens; **Mi, 13.09., 10:00 Uhr** Rosenkranz für den Frieden und die Kranken; **Mi, 13.09., 15:30 Uhr** Fatimaandacht; **Sa, 16.09., 19:15 Uhr** Hl. Messe zum Patrozinium; **So., 17.09., 10:00 Uhr** Hl. Messe Wallfahrt Denklingen; **So., 17.09., 14:30 Uhr** Hl. Messe Wallfahrt Honsolgen; **So., 17.09., 19:00 Uhr** Rosenkranz zum Kostbaren Blut; **Di., 19.09., 10:30 Uhr** Rosenkranz zum Schutz des Ungeborenen Lebens; **Mi., 20.09., 10:00 Uhr** Rosenkranz für den Frieden und die Kranken



Vereine und Verbände



MARKT KALTENTAL

Pfarrei „St. Laurentius u. Agatha“, Frankenhofen

Einladung zum Seniorennachmittag

Liebe Frankenhofener Seniorinnen und Senioren, wir laden Sie nach der Sommerpause wieder recht herzlich ein, zum Seniorennachmittag am **21.09.2023 um 14.00 Uhr** ins Pfarrheim Frankenhofen.

Für Kaffee und Kuchen ist gesorgt.

Wir freuen uns auf Sie!

Ihr Vorbereitungssteam des PGR Frankenhofen

Freiwillige Feuerwehr Frankenhofen

Einladung zur Fahrzeugsegnung des „neuen alten“ Feuerwehrautos.

Gottesdienst zur Andacht der verstorbenen Kameraden am **24.09.2023 um 8:45 Uhr** in der Pfarrkirche „St. Laurentius und Agatha“. Anschließend Fahrzeugsegnung und gemütlichem Frühshoppen im Pfarrheim.

Auf euer kommen freut sich die Freiwillige Feuerwehr Frankenhofen.



GEMEINDE OBEROSTENDORF

Zwölfuhrläuten der Kirche Mariä Himmelfahrt Oberostendorf

Im Frühjahr 2023 wurde das „Zwölfuhrläuten“ unserer Pfarrkirche Mariä Himmelfahrt Oberostendorf vom Bayerischen Rundfunk aufgezeichnet. Dieser Beitrag wird am Sonntag, 17.09.2023 um 12:00 Uhr bei den Radiosendern BR Heimat und Bayern 1 gesendet.

4. Spielzeug- und Kleiderbasar in Oberostendorf

Am Samstag, **16. September findet von 09:00 - 11:00 Uhr** der 4. Spielzeug- und Kleiderbasar im Zentrum der Vereine in Oberostendorf statt. Verkauft werden Kleidung und Schuhe für Babys, Kinder und Teenager, sowie Spielzeug und Kinderzubehör (Buggy, Autositz, etc.).

Der Einlass ist ohne Kinderwagen und Buggy. Bitte nehmt auch keine Handtaschen und Rucksäcke mit. Leere Taschen und Tüten, die für die Einkäufe gedacht sind, gehen natürlich in Ordnung. Kinder lassen bitte, sofern es die Witterung zulässt, die eigenen Jacken und Mützen im Auto. Bei der Bezahlung der Einkäufe freuen wir uns über kleine Scheine und Münzen.

Wer etwas verkaufen möchte, benötigt eine Verkäufernummer. Die Nummernvergabe hat bereits im August gestartet und erfolgt ausschließlich online über www.basarlino.de/3564

Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher.

Das Basarteam Oberostendorf

Anzeigenservice wird bei uns

ganz G R O S S geschrieben!

Schützenverein „Adler“ Oberostendorf

Am **Freitag, den 15.09.2023** beginnen wir das neue Schießjahr mit dem Partner-Schießen. Eingeladen sind alle Mitglieder sowie Freunde des Schützenvereins aus der gesamten Gemeinde Oberostendorf, die sich für den Schießsport interessieren und unseren Verein kennenlernen wollen.

Beginnen werden wir um 19.00 Uhr im Schützenraum des Zentrums der Vereine.

Über eine zahlreiche Beteiligung freut sich
die *Vorstandschaft*



GEMEINDE OSTERZELL

Pfarrgemeinderat Osterzell

Herzliche Einladung zum Seniorentreffen

Am **Mittwoch, den 13. September**, ist unser nächstes Seniorentreffen im Herbst. Dazu laden wir Sie alle recht herzlich zu uns **um 14.00 Uhr** ins Gemeindeamt in Osterzell ein.

Wir freuen uns auf viele Senioren ab 60 Jahre und einen schönen Nachmittag zusammen.

Einladung zur Andacht zum Kindergarten- und Schulanfang
Gemeinsam wollen wir für einen erfolgreichen und guten Start von Kindergarten und Schule bitten. Dazu dürfen gerne alle Kinder, Eltern und Großeltern am **15. September um 16.00 Uhr** in der Kirche in Osterzell vorbeikommen.

aktion hoffnung bittet um Kleiderspenden

Nach wie vor herrscht ein Mangel an Sammelware und jedes gut erhaltene und saubere Kleidungsstück kann derzeit sehr gut gebraucht werden! Das gehört – in Tüten verpackt – in die Kleidersammlung: + Damen-, Herren- und Kinderkleidung + Schuhe – paarweise gebündelt + Handtaschen und Accessoires + Faschingskleidung und Trachten + Retrokleidung aus vergangenen Jahrzehnten + Bett-, Tisch- und Haushaltswäsche

Für die aktion hoffnung sind verwaschene, sehr altmodische, abgetragene, kaputte und verschmutzte Kleidung und Schuhe, Lumpen und Schneiderabfälle KEINE Kleiderspenden!

Gut zu wissen:

Die aktion hoffnung unterstützt in den Jahren 2023 und 2024 besonders junge Menschen in Uganda. Sie können in Ausbildungsprojekten der Partnerorganisation HOSFA ihren Schulabschluss machen und einen Beruf erlernen. Weitere Informationen zum Projekt und Spendenmöglichkeit unter www.aktion-hoffnung.de

Bitte bringen Sie Ihre gefüllten Sammeltüten am

Samstag, den 16. September, von 9.00 – 12.00 Uhr oder am **Mittwoch, den 20. September, von 17.30 – 19.00 Uhr** zum **Wertstoffhof in Osterzell.**

Danke für Ihre Unterstützung!

*Ihre Pfarrgemeinde und
das Team der aktion hoffnung
Ihr Pfarrgemeinderat Osterzell*



GEMEINDE STÖTTWANG

CSU Ortsverband Stöttwang

Einladung zur Vorstellung unseres **Direktkandidaten für den Bayerischen Landtag, Andreas Kaufmann**, am **Mittwoch, den 20. September 2023**, um **20.00 Uhr** im **Gasthaus Wiedenmann**

Dazu sind alle interessierten Bürger herzlich eingeladen.

Christian Schlegel, Ortsvorsitzender

Sportverein Stöttwang Abteilung Ski

Es geht wieder los mit „Fit durch den Winter / Ganzkörpertraining“.

Auf Euch wartet ein abwechslungsreiches Programm, bei dem für jeden etwas dabei ist. Sportarten wie Yoga, Fitnessboxen, Krafttraining, Zirkeltraining, Plank-/Squat Challenge, BBP und vieles mehr.

Wann: ab 27.9 jeden Mittwoch 20-21 Uhr

Wo: Sporthalle Stöttwang

Wer: mit Ulrike und Melanie

Unter neuer Abteilungsleitung Melanie Wipfler

Gerne könnt ihr auch unverbindlich reinschnuppern.

Wir freuen uns auf euch!

Veteranen- und Soldatenverein 1873 Stöttwang e.V.

150 Jahre Veteranen- und Soldatenverein Stöttwang

- **wir haben Grund zum Feiern!** -

Dieses Jubiläum möchten wir am Sonntag, den **17. September 2023** mit unseren Mitgliedern, den Vertretern der örtlichen Vereine, Mitbürgern und Freunden des Vereins feiern und laden dazu herzlich ein.

Programm:

- **9:45 Uhr Treffpunkt vor der Pfarrkirche zum Festgottesdienst**
- **gemeinsamer Marsch zum Denkmal mit Ehrung**
- **kurzer Festzug zur Gemeindehalle, Begrüßung der Gäste und gemeinsames Mittagessen**
- **Vereinsrückblick von Rudolf Königsberger**
- **Festausklang und gemütliches Beisammensein mit Kaffee und Kuchen**

Auf Euer Kommen freut sich der Veteranen- und Soldatenverein Stöttwang.

Franz Mair, Vorstand



GEMEINDE WESTENDORF

Ü-60 Mittagstisch

nach der Sommerpause starten wieder unser Ü-60 Mittagstisch **am 19.09.2023** das Essen beim Gasthof Kugler **ab 11.30 Uhr**. Bitte meldet euch an - oder ab bis zum 16.09.

Euer Senioren Beauftragter mit seinem Team

Der Schützenverein Tell Döisingen e.V. informiert!

An alle Aktiven Schützen Freunde und Gönner!

Der Schützenverein Tell-Döisingen beginnt am Donnerstag den **07.09.2023** wieder mit seinen regelmäßigen Übungsschießen und Vereinsinterne Schießen.

Auf eine zahlreich Teilnahme freut sich:

Die Vorstandschaft Tell-Döisingen

SG Döisingen – Tischtennis

Zum dritten Jahr gibt es mittlerweile den deutschlandweiten Sommer Team Cup im Tischtennis. Dieser Wettkampf findet von Juni bis September statt und überbrückt damit die spielfreie Zeit zwischen der regulären Saison. Dabei werden die Teams nach regionalen Gesichtspunkten in Gruppen eingeteilt, die selbstorganisiert ihre Spiele terminieren und austragen. Der jeweilige Gruppensieger kann sich für das Bundesfinale in

Saarbrücken anmelden. Gibt es mehr Anmeldungen als Startplätze, wird eine Zwischenrunde eingeschoben.

Die Dösinger gingen dieses Jahr mit David, Jürgen, Thomas und Vanessa an den Start. In der Gruppenphase trafen sie auf Spieler von Kaufbeuren, Landsberg, Peiting-Peißenberg, Immenstadt und Seifriedsberg. Den Gruppensieg holten sich die Dösinger souverän mit 10:0 Punkten. Anschließend ging es in der Zwischenrunde weiter mit einem klaren Sieg gegen das Team Augsburg/Bad Wörishofen. Das Spitzenspiel der Zwischenrunde und somit den Kampf um den Platz im Bundesfinale bestritten die Dösinger gegen den TSV Gräfelting. Nach langen, spannenden Kämpfen entschieden die Gräfeltinger das Match mit 4:3 Spielen und 16:14 Sätzen für sich. Daher heißt es für die Dösinger: „nächstes Jahr erneut angreifen“.



Einladung zum Familiengottesdienst mit Fahrzeugsegnung für Kinder und Jugendliche

Die Sommerferien neigen sich dem Ende zu, die Menschen kehren zurück in Kindergarten, Schule, an den Arbeitsplatz.

Deshalb findet am **Sonntag, den 17. September 2023 um 09.30 Uhr** in der Pfarrkirche St. Peter und Paul in Dösingen ein Familiengottesdienst statt.

Kinder jeglichen Alters dürfen ihre Lieblingsfahrzeuge (z.B. Bobby Car, Dreirad, Fahrrad, und auch Roller Blades oder Skateboards) mitbringen, die im Rahmen des Gottesdienstes (bei geeignetem Wetter im Freien) gesegnet werden. Damit wollen wir deutlich machen, dass Gott uns sowohl bei der Arbeit, als auch in der Freizeit begleitet.

Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnahme.

Pfarrgemeinderat Dösingen

Information für Dösingen - Aktion Hoffnung - Kleiderspende zur Finanzierung von Entwicklungsprojekten weltweit

Der Pfarrgemeinderat der Pfarrei St. Peter und Paul Dösingen wird für die Initiative „Aktion Hoffnung - Hilfe für die Mission“ in Kürze wieder gelbe Sammeltüten in die Briefkästen verteilen. Die Tüten mit den Kleiderspenden (brauchbare Kleidung, keine Lumpen) können am Freitag, den **22. September 2023** zwischen 14 und 17 Uhr am Pfarrheim Dösingen abgegeben werden.

Wofür werden die Spenden verwendet - der Weg der Kleidung

Einen kleinen Teil der Kleidung sortiert die Aktion Hoffnung selbst und verschickt ihn nach bestimmten Kriterien als materielle Projektunterstützung an Partner.

Den weit größeren Teil der Kleidung vermarktet die Aktion Hoffnung nach den sozial- und umweltverträglichen Kriterien des Dachverbandes FairWertung e.V. an Sortierbetriebe, um mit den Erträgen in diesem Jahr vor allem Bildungsarbeit für junge Menschen, vor allem junge Frauen, in Uganda zu finanzieren.

www.aktion-hoffnung.de

Der Pfarrgemeinderat bedankt sich schon jetzt bei allen Spenderinnen und Spendern für ihren Beitrag.

Schützenverein „Schorenwäldler Westendorf“

Liebe Schützinnen und Schützen,

die Sommerpause ist zu Ende. Wir beginnen mit dem Übungsschießen am **Freitag, den 08.09.2023 ab 19.00 Uhr**. Auf zahlreiches Erscheinen freut sich die Vorstandschaft und wünscht allen „Gut Schuss“.

Singst Du gerne?

Dann bist Du bei uns genau richtig!

Ohne Auftritt – ohne Zwang – einen schönen Abend mit netten Leuten verbringen! J

Wann: **Dienstag, den 12.09.2023 um 19.30 Uhr** im Bürgerhaus Alpenblick Westendorf (Eingang Neubau-West)

Wer: **Alle Singbegeisterten von 0 – 99** (gerne auch mit Instrument)

Was: Alles Querbeet

Komm zu UNS! Zum „Offenen Singen“ nach Westendorf

Kontakt: Sabine Bullerjahn, Tel. 08344 - 991740

Impressum

Was gibt's Nui's

Amtliches Bekanntmachungsblatt für die Verwaltungsgemeinschaft Westendorf (Markt Kaltental, Oberostendorf, Osterzell, Stöttwang, Westendorf)

Was gibt's Nui's erscheint 14-täglich jeweils freitags in den geraden Wochen und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

– Herausgeber, Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG, Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0, www.wittich.de

– Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Der Gemeinschaftsvorsitzende Manfred Hauser Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf/Dösingen für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil: gemäß § 7 Abs.1 TMG:

Geschäftsführer Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.

Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrigkeit hinweisen.

– Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen. Bei Nichtbelieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

Urheberrechtshinweise:

Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt. Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.



Familien ANZEIGEN
sind nicht teuer und erreichen eine hohe Leserschaft
www.wittich.de



Niederbayern – Altmühltal

★★★★ The Monarch Hotel in Bad Gögging



Ihr Hotel bietet vier Restaurants, Coffee Shop, Bar sowie Wellnessbereich mit Hallenbad, Außenpool, Finnischer Sauna, Ruheraum, Infrarotsauna, Fitnessraum u. v. m.

Für Sie inklusive:

- ✓ 2/3/5/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **Halbpension**
- ✓ Wellnessbereich „The Monarch Spa“ mit Hallenbad, Außenpool (saisonal), Sauna u. v. m.
- ✓ WLAN ✓ u. v. m



Kloster Weltenburg

% Preisaktion in Saison 1:
Sparen Sie bei 7 Nächten Aufenthalt

TERMINE & PREISE

in €/Person im DZ Comfort/EZ

Saison	Anreise Nächte	täglich			
		2	3	5	7
1	01.12. - 21.12.23	179	259	429	509
2	06.09. - 30.11.23	179	259	429	589
3	02.01. - 20.12.24	189	279	459	-

Kein Einzelzimmerzuschlag!
Kurtaxe: ca. 2,10 € pro Person/Nacht

Reise-Code: mona
schon ab € **179,-** p. P.
3 Tage inkl. Halbpension

Rhein – Tal der Loreley

★★★★ besttime Hotel Boppard



Ihr Hotel in direkter Rheinlage bietet ein Restaurant, Rheinterrasse, Aufzug und Abstellmöglichkeiten für Fahrräder. Koblenz mit dem Deutschen Eck erreichen Sie nach ca. 22 km.

Für Sie inklusive:

- ✓ 2/3/5/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **Halbpension Plus**
- ✓ 1 Flasche Wasser pro Zimmer
- ✓ Informationen über die Region
- ✓ WLAN ✓ Hotelparkplatz (n. V.)

Ausflugspakete Koblenz zubuchbar



Beispiel Doppelzimmer

TERMINE & PREISE

in €/Person im DZ

Saison	Anreise Nächte	täglich			
		2	3	5	7
01.11. - 20.12.23	111	179	289	399	
16.10. - 31.10.23	129	189	315	439	
04.09. - 15.10.23	149	219	359	489	

Preise ggf. zzgl. Wochenendzuschlag
Einzelzimmerzuschlag: 30 €/Nacht
Kurtaxe: ca. 1,60 € pro Person/Nacht

Reise-Code: lebo
schon ab € **111,-** p. P.
3 Tage inkl. Halbpension Plus

Österreich – Tirol – Zillertal

★★★★ Wellnesshotel Kohlerhof in Fügen



Ihr Hotel im Zillertal besteht aus mehreren verbundenen Häusern und erwartet Sie mit einem Restaurant, Weinstube, Terrasse, Aufzug sowie Wellness- und Saunaoase u. v. m.

Für Sie inklusive:

- ✓ 2/3/5/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **Halbpension Plus**
- ✓ Nutzung des Wellnessbereichs
- ✓ Leihbadetuch und Slipper
- ✓ WLAN
- ✓ Hotelparkplatz (nach Verfüg.)
- ✓ u. v. m.



Beispiel Doppelzimmer Komfort

% Preisaktion:
Sparen Sie bei 7 Nächten Aufenthalt

TERMINE & PREISE

in €/Person im DZ Komfort

Saison	Anreise Nächte	täglich			
		2	3	5	7
05.11. - 28.11.23	189	285	474	599	
08.10. - 04.11.23	219	329	545	689	
12.09. - 07.10.23	-	359	589	749	

Einzelzimmerzuschlag: 20 €/Nacht
Kurtaxe: ca. 1,50 € pro Person/Nacht

Reise-Code: kofu
schon ab € **189,-** p. P.
3 Tage inkl. Halbpension Plus

Tschechien – Böhmisches Bäderdreieck

★★★★ Chateau Monty SPA Resort in Marienbad

Ihr Resort bietet zwei Restaurants, Café, Lobbybar, Terrasse, Aufzug, einen Wellnessbereich mit Hallenbad, Römischen Bad sowie Saunawelt mit verschiedenen Saunen u. v. m.

Für Sie inklusive:

- ✓ 2/5/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **Halbpension**
- ✓ Nutzung von Wellnessbereich und Fitnessraum (lt. Aushang)
- ✓ 1 x Teilkörpermassage pro Vollzahler (ca. 20 Min.; bei 2 Nächten)
- ✓ Ärztliche Eingangsuntersuchung (bei 5+7 Nächten)
- ✓ 7/10 Kuranwendungen pro Vollzahler (bei 5+7 Nächten) ✓ WLAN
- ✓ Shuttleservice (Bahnhof z. Hotel; mit Voranmeldung)
- ✓ u. v. m.



Marienbad

TERMINE & PREISE

in €/Person im DZ Standard

Saison	Anreise Nächte	täglich		
		2	5	7
01.11. - 19.12.23	129	319	439	
04.09. - 30.10.23	189	469	639	

Einzelzimmerzuschlag: 15 €/Nacht
Kurtaxe: ca. 2 € pro Person/Nacht

Reise-Code: chma
schon ab € **129,-** p. P.
3 Tage inkl. Halbpension

Weitere Termine und Informationen bzgl. Zuschlägen, zusätzlichen Zimmerkategorien, Inklusivleistungen, Kinderermäßigungen, Mitnahme von Hunden usw. finden Sie auf reisenaktuell.com. Mit Erhalt der Reisebestätigung wird eine Anzahlung in Höhe von 20 % des Reisepreises fällig. Die Restzahlung ist 30 Tage vor Abreise zu tätigen.
Veranstalter: Reisen Aktuell GmbH, In den Weniken 1, 56070 Koblenz

Bequem online buchen auf reisenaktuell.com

Beratung & Buchung
Mo. – Fr. 8–19 Uhr; Sa., So. u. Feiertage 10–19 Uhr
0261 - 29 35 19 72 und in Ihrem Reisebüro

Dem Leben einen würdigen Abschied geben.

Bestattungen LÄSSER GmbH

Seit 1975

Buchloe 08241/2363

Wir bestatten auf allen Friedhöfen Ihrer Wahl.

 www.bestattungen-laesser.de

 Diese Ausgabe enthält in Teil- oder Vollaufflage eine Beilage von

Naturheilpraxis Ehram

Wir bitten unsere Leser um Beachtung.

AUTO ELLENRIEDER

Kfz - Handel - Reparaturen
unabh. Importeur aller Marken
Waschanlage - SB-Sauger 

**Steinschlag - Windschutzscheiben-
reparatur bei Teilkasko kostenlos**

87679 DÖSINGEN • Am Kiesgrund 1
Telefon: 08344 - 99 223-0 • Fax: 99 223-29

Die Familienanzeige in Ihrem
Mitteilungsblatt :
Erinnern in Gemeinschaft.

**Jetzt
günstig
online drucken**



LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von
LINUS WITTICH Medien

Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!

MEXIKO-Traumreise 2024

mit FLY & HELP & Schlagerstars unter Palmen

*** ALL-INCLUSIVE ***

p. P. ab 1.299 €

im DZ vom 15.04.-23.04.2024
9-tägig (7 Nächte) ab/bis Frankfurt
inkl. Flug, im 5 Sterne Luxushotel
(Verlängerung möglich)

Buchungscode:
LW24

Begleiten Sie uns an die Karibikküste Riviera Maya in Mexiko. Erleben Sie das karibische Meer und feine Sandstrände an der Playa Del Carmen. Ihr 5* Hotel Resort BlueBay Grand Esmeralda liegt direkt am 500m langen Privatstrand! Genießen Sie die traumhaft schöne Urlaubskulisse! Unsere **3 inkludierten Event-Highlights** werden diesen Mexiko-Aufenthalt zu einem unvergesslichen Erlebnis machen!

Inkludierte Reise-Highlights

Konzert »Nacht des Deutschen Schlagers«
Gaby Baginski, Stefan Mross, Olaf Berger, Rosanna Rocci, Markus Becker und Wolfgang Trepper mit einer Comedy Show.

Live-Show »Abenteuer Weltumrundung«

»Nacht des Deutschen Schlagers«
Feiern & tanzen mit Ihren Lieblingskünstlern!
Johnny Logan, Markus & Yvonne (Neue Deutsche Welle), Gaby Baginski, Stefan Mross, Olaf Berger, Rosanna Rocci, Markus Becker und Wolfgang Trepper mit einer Comedy Show.

INKLUSIVLEISTUNGEN

- Flug mit CONDOR ab/bis Frankfurt nach Cancún in der Economy Class
- Flughafen-Transfers im klimatisierten Bus
- 7 Nächte im 5* Hotel BlueBay Grand Esmeralda, Deluxe-Gardenview-Zimmer; **All-Inclusive**
- Live-Show »Abenteuer Weltumrundung«
- Konzert »Nacht des Deutschen Schlagers 2024«
- »Disco Pool-Party«
- FLY & HELP Ansprechpartner vor Ort
- Deutschsprachige, lokale Reiseleitung
- Reisepreissicherungsschein (abgesichert durch tourVERS Touristik-Versicherungs-Service GmbH)
- Zimmerupgrades z.B. Meerblick zubuchbar
- Ausflugsangebote optional zubuchbar
- Rail & Fly der DB zubuchbar

E-Mail: reisen@prime-promotion.de
Veranstalter: Prime Promotion GmbH

condor  **BlueBay**
GRAND ESMERALDA

www.schlagnacht-mexiko.de

50 € pro Person vom Reisepreis kommen der Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP zugute und werden für einen Schulbau auf Hispaniola verwendet. www.fly-and-help.de

Buchungsmöglichkeiten:

15.04.-23.04. (9-tägig, 7 Nä.)	ab 1.299 € p.P.
14.04.-25.04. (12-tägig, 10 Nä.)	ab 1.699 € p.P.
14.04.-29.04. (16-tägig, 14 Nä.)	ab 1.899 € p.P.

Weitere Abflugtage 16. und 17.4. möglich!

Jetzt buchen unter: (Mo.-Fr. 9-14 Uhr)
Tel.: 0214-7348 9548



Jetzt wieder
Jungghennen-Eier
im Tragerl und
Suppenhühner

24 Stunden: Bio-Eier & mehr! Suppenudeln im Angebot

Fam. Fahr, Hauptstr. 40, 87662 Frankenhofen, Telefon: 08345-952204

BEGEHRBARE DUSCHE
in 24 Stunden

BIS ZU 100% FÖRDERUNG ab Pflegegrad 1




*Kostenlose
Vorort-Beratung*

☎ 08374 588 145

WWW.BADELIX.DE

ELEKTRO HEFELE

Klaus Hefele, Radio- und Fernsehtechniker und Elektroinstallateurmeister.

Helmshofener Str. 12
87662 Kaltental

Tel. (0 83 45) 7 36
Fax (0 83 45) 95 22 11

www.elektro-hefele.de
elektro_hefele@freenet.de

- Installation
- Reparaturen
- Beratung
- Kundendienst
- Antennenbau
- Verkauf



**Zum Schutz des Hinterbliebenen
Sterbegeldversicherung**

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie
gerne und unverbindlich

www.boensel-bestattungen.de



Kaufbeuren Neugablonz
Kemptener Str. 3 Gürtelstraße 13

Tag & Nacht
Telefon 08341 4629

Qualifiziertes
Bestattungsinstitut

Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001:2008

Suche REINIGUNGSFACHKRAFT

für Ferienwohnungen in Obergermaringen. Gute Bezahlung.

Bitte Bewerbung unter **Tel. 0172/8307805** oder per Mail an:
smartoffice@emporeon.de.

**Frische
Locken**



Haarstudio

Anschi's

Inh. B. Winkler
Germaringen • Schulstraße 5 • Tel. 08341 68600




SGK

Mag. iur.
Susen Knabner
Rechtsanwältin

Erbrecht – Baurecht – Wirtschaftsrecht

Hauberrisserstraße 1
87600 Kaufbeuren
Telefon 08341/ 901030
Mail Knabner.Susen@SGK-Kaufbeuren.de

www.SGK-Kaufbeuren.de

Unser Service auf einen Blick.

Haben Sie Fragen unabhängig von einer Anzeigenschaltung?
Dann sind unsere weiteren Servicebereiche gerne für Sie da!*

Tel.-Nr. 09191 7232-

Abonnements vertrieb@wittich-forchheim.de	-35 / -17	Redaktion redaktion@wittich-forchheim.de	-25 / -31
Aufträge/Rechnungen anzeigen@wittich-forchheim.de	-13 / -20	Reklamation bzgl. Verteilung - Blätter A–M - Blätter N–Z	-40 -27
Mahnungen fakturierung@wittich-forchheim.de	-13 / -20	Allgemeine Servicefragen service@wittich-forchheim.de	-0
Privatanzeigen service@wittich-forchheim.de	-25 / -31		

*Telefonische Geschäftszeiten: Mo. – Do. 7.30 – 16.30 Uhr, Fr. 7.30 – 13.30 Uhr



LINUS WITTICH Peter-Henlein-Straße 1 • 91301 Forchheim
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil. www.wittich.de

**Für gewerbliche Anzeigen
und Familienanzeigen**

bin ich gerne für Sie da!



Nadja Hermann
Ihre Gebietsverkaufsleiterin vor Ort

Mobil: 0160 3104170
n.hermann@wittich-forchheim.de